

Lieferschein

HOERBIGER

Antriebstechnik

HOERBIGER SynchronTechnik
GmbH
Lembacher Straße 2
71720 Oberstenfeld
Tel. 07062/266 - 0
Fax. 07062/266 - 2144
Internet: www.hoerbiger.com

HOERBIGER SynchronTechnik GmbH, Lembacher Straße 2, 71720 Oberstenfeld

GETRAG S.P.A.
VIA DEI CICLAMINI, 4
I-70026 MODUGNO

Kundennr.: Submissionsnummer
9921603
Liefersch.Nr./Erstellungs Datum
80764305/20.07.2020

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 19584
Quantità effettiva: 19584
Tipo Imballaggio: 8
Quantità Imballi: 8
Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO
Data controllo: 26/7/20
Firma: [Signature]

Bestellnr./Datum
550004188701/22.06.2009
Auftragsnr./Datum
30008468/15.07.2016
Spedition/Transporteur:
Schweitzer GmbH & Co.
Kunde / Lieferantencode
3205342 /

Lieferkonditionen:
Ab Werk, incl. Verpackung

Abladestelle:
14248

Bruttogewicht / Anzahl Packstücke / Nettogewicht
942,496 KG 8 861,696 KG

Pos.	Materialnummer Bezeichnung	Nettogewicht Einheit	Menge
------	-------------------------------	----------------------	-------

0010	S0558538300VB Engagement ring Ø72 Ihre Nummer: 0558538300	861,696 KG	19.584 ST
------	---	------------	-----------

Packliste:

8	X	Holzpaletten für B1 720x520x122mm
19.584	X	S0558538300VB Engagement ring Ø72
8	X	Faltkarton B1 700 x 500 x 520mm

Seite 1 / 1

Geschäftsführung: Dipl.-Wirt. Ing. (FH) Thomas Engimann, Dipl.-Ing. Dr. Robert Braun
Sitz: Oberstenfeld, Amtsgericht Stuttgart, Register-Nr. HRB 758267
UID-NR. DE 253 319 706 7, St.Nr. des Organträgers: 119/115/60277
Deutsche Bank AG München, BLZ 700 700 10, Konto 444070700
IBAN: DE 4170 0700 1004 4407 0700, SWIFT-BIC: DEUTDEMM

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, snc - 70025 Modugno (BA)
24 LUG 2020
"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

Transport Order



Mittente
Sender
N° partita IVA
VAT-ID-No.

HOERBIGER SYNCHRONTECHNIK GMBH

LEMBACHER STR. 1
D-71720 OBERSTENFELD

Data / Date
21-JUL-2020



Indirizzo del luogo di carico (di ritiro)
Collection address

Ordine di trasporto
Order code
ZNJ-EC-1728328

Destinatario
Consignee
N° partita IVA
VAT-ID-No.

MAGNA PT S.P.A.

VIA DEI CICLAMINI 4
I-70026 MODUGNO

Condizioni di trasporto/Delivery terms

☐ franco dom.
free domicile
☐ franco fabbrica
ex works
☐ sdoganato
cleared
☐ dazi pagati
taxes paid
☐ dir. dog. pag.
duty paid
☐ altri
others
☐ non sdoganato
undeared
☐ dazi non pagati
taxes unpaid
☐ dir. dog. non pag.
duty unpaid

Indirizzo terminale
Terminal address

DHL FREIGHT GMBH
HEILBRONN
LEIMENGRUBE 9
D-74613 OEHRINGEN
Tel: +49 7941 988 0
Fax: +49 7941 988 319

EXW

Assicurazione complementare
Additional transport insurance

☐ sì
yes
☐ no
no

Valuta
Currency
Valore da assicurare
Value for insurance
NO

Numero di dossier
Terminal reference

Riferimenti del cliente
Customer's reference

IMP-INW-953357

Terminal di arrivo
Destination terminal
BARI

Numero telefonico
Contact tel.

+ 39 / 80 5315811

Marche e numeri Marks and numbers	Quantità Quantity	Imballaggio Packing	Descrizione della merce Description of Packing	Tariffa doganale Custom's tariff number	Peso lordo in kg Gross weight in kg	Valore (con valuta) Value (with currency)
	8	PLE	PARTS PARTS		942.0	

EX WORKS

Din. x cm x cm x cm = 2.050 m³ LM 0.00

Peso tassabile in kg
Payable weight in kg
942.00

Totale peso lordo in kg
Total gross weight in kg
942.0

Richieste particolari / Special consignments

Istruzioni particolari / Special instructions

Allegati / Enclosures

Ritiro dal mittente
Collection at sender

Data / Date

Orario / Time

Firma dell'autista / Driver's signature

Consegna al destinatario
Delivery to consignee

Data / Date

Orario / Time

Firma del destinatario
Consignee's signature

IMPORTANT

According to CMR, transport damages have to be noted on the transport document (CMR) upon delivery of the consignment. Damages not visible externally should be notified in writing to the responsible EUROCONNECT terminal within 7 days after delivery.

Nome di chi firma in stampatello
Consignee's name in block letters

Firma del mittente
Sender's signature

Data / Date

Orario / Time

Firma del destinatario
Consignee's signature

EUROCONNECT S.p.A.
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

24 LUG 2020

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

Delivery Note
(remains with consignee at delivery)